

**TÒA ÁN NHÂN DÂN
HUYỆN NAM PỒ
TỈNH ĐIỆN BIÊN**

**CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc**

Bản án số: **33/2021/HS-ST**
Ngày 29- 07 - 2021

NHÂN DANH

**NƯỚC CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
TÒA ÁN NHÂN DÂN HUYỆN NAM PỒ, TỈNH ĐIỆN BIÊN**

- Thành phần Hội đồng xét xử sơ thẩm gồm có:

Thẩm phán - Chủ tọa phiên tòa: Bà Vàng Thị Dưa.

Các Hội thẩm nhân dân: Ông Trần Văn Vũ và bà Lầu Thị Liên.

- Thư ký phiên tòa: Ông Nguyễn Mạnh Hùng - Thư ký Tòa án nhân dân huyện NP.

- Đại diện Viện kiểm sát nhân dân huyện NP, tỉnh Điện Biên tham gia phiên tòa: Ông Giàng A Khở - Kiểm sát viên.

Ngày 29 tháng 7 năm 2021, tại trụ sở Tòa án nhân dân huyện NP, tỉnh Điện Biên; mở phiên tòa công khai xét xử sơ thẩm vụ án hình sự thụ lý số: 36/2021/TLST-HS ngày 15/07/2021, theo Quyết định đưa vụ án ra xét xử số: 33/2021/QĐXXST-HS ngày 16/07/2021 đối với bị cáo:

Tòng Lao C; Sinh năm 1966 tại huyện TC, tỉnh Điện Biên; Nơi cư trú: Bản T2, xã PH, huyện NP, tỉnh Điện Biên; Nghề nghiệp: Làm ruộng; Trình độ học vấn: Không; Dân tộc: Hoa; Giới tính: Nữ; Tôn giáo: Không; Quốc tịch: Việt Nam; con ông: Tòng Lao P (đã chết) và con bà: Ngải Seo A (đã chết); Bị cáo có chồng là Ngải Lao P (đã chết) và có 03 người con (đã chết 02 người); Tiền sự: Không; Tiền án: Không;

Bị bắt theo Lệnh bắt người bị tạm giữ trong trường hợp khẩn cấp số 03/LBN ngày 30/3/2021 của Công an huyện NP tạm giữ, bị cáo tạm giam cho tới nay, bị cáo có mặt.

Người bào chữa cho bị cáo: Bà Bùi Thúy An – Trợ giúp viên pháp lý, trung tâm trợ giúp pháp lý tỉnh Điện Biên, có mặt.

Người phiên dịch cho bị cáo: Ông Hồ A Dế, sinh năm 1984.

Địa chỉ: Bản Huổi Hâu, xã Nà Khoa, huyện NP (Có mặt).

NỘI DUNG VỤ ÁN:

Theo các tài liệu có trong hồ sơ vụ án và diễn biến tại phiên tòa, nội dung vụ án được tóm tắt như sau:

Vào khoảng 19 giờ 15 phút ngày 29/3/2021 Cơ quan cảnh sát điều tra Công an huyện NP phối hợp với Đoàn biên phòng Si Pha Phìn phát hiện bắt quả tang Hồ Chử Khái, sinh năm 1994, trú tại bản T2, xã PH, huyện NP, Lò Văn

Hung, sinh năm 1993 và Điều Văn Thắng, sinh năm 1992 cùng trú tại xã PH, huyện NP có hành vi làm tiền giả. Các đối tượng khai nhận đã cùng nhau làm tiền giả và đưa tiền cho Hồ Chữ Khái đi mua ma túy về cùng nhau sử dụng. Hồ Chữ Khái khai nhận đã mua ma túy của Tòng Lao C, sinh năm 1966 ở cùng bản T2, xã PH, huyện NP.

Căn cứ vào lời khai Hồ Chữ Khái, hồi 08 giờ 30 phút ngày 30/3/2021 Cơ quan cảnh sát điều tra Công an huyện NP tiến hành khám xét khẩn cấp tại nhà ở của Tòng Lao C. Qua khám xét, Tòng Lao C đã tự nguyện lấy từ trong túi áo bên phải đang mặc ra giao nộp cho tổ công tác gồm: 03 gói Heroine được gói bằng ni lông màu trắng, có tổng khối lượng 12,31 gam và 01 túi ni lông màu xanh có chứa 140 viên ma túy tổng hợp có khối lượng 14,58 gam với mục đích để C sử dụng cho bản thân.

Quá trình điều tra Tòng Lao C khai nhận: Vào khoảng giữa tháng 3/2021 Tòng Lao C đi làm nương về đến khu vực bản T2, xã PH, huyện NP thì gặp và mua được 02 gói Heroine và 01 gói Methamphetamine với giá 1.000.000 đồng của một người đàn ông khoảng 60 tuổi, không quen biết, mục đích là để sử dụng cho bản thân. Mua được ma túy Tòng Lao C mang về nhà và lấy 01 gói Heroine đã mua được chia tách ra thành 02 gói nhỏ rồi cất chung số ma túy vào túi áo bên phải đang mặc. Hồi 08 giờ 30 phút ngày 30/3/2021 Tòng Lao C đang ở nhà thì bị tổ công tác thi hành lệnh khám xét khẩn cấp và Tòng Lao C đã tự nguyện giao nộp toàn bộ vật chứng vụ án.

Ngày 30/3/2021 Công an huyện NP đã tiến hành mở niêm phong xác định khối lượng chất ma túy thu giữ của Tòng Lao C, 03 gói chất bột dạng nén màu trắng đục nghi là Heroine có tổng khối lượng là 12,31 gam; Túi vật chứng thứ 4 có chứa 140 viên nén màu hồng có tổng khối lượng là 14,58 gam.

Bản kết luận giám định số: 362/GĐ-PC09, ngày 03/4/2021 của phòng kỹ thuật hình sự Công an tỉnh Điện Biên kết luận:

+ 03 (ba) mẫu chất bột màu trắng trích ra từ vật chứng thu giữ của Tòng Lao C gửi đến giám định là chất ma túy. Loại Heroine.

+ Mẫu viên nén màu hồng trích ra từ vật chứng thu giữ của Tòng Lao C gửi đến giám định là chất ma túy. Loại Methamphetamine.

Bản cáo trạng số: 22/CT-VKSNP ngày 15/6/2021, Viện kiểm sát nhân dân huyện NP, tỉnh Điện Biên đã truy tố bị can Tòng Lao C về tội "Tàng trữ trái phép chất ma túy" theo điểm n khoản 2 Điều 249 của Bộ luật hình sự.

Tại Cơ quan điều tra cũng như tại phiên toà, bị cáo Tòng Lao C đã khai nhận toàn bộ hành vi phạm tội của mình đúng như nội dung bản cáo trạng của Viện kiểm sát nhân dân huyện NP đã truy tố và thừa nhận bản cáo trạng truy tố bị cáo về tội tàng trữ trái phép chất ma túy là đúng người, đúng tội.

Trong phần tranh luận, đại diện Viện kiểm sát nhân dân huyện NP giữ quyền công tố tại phiên toà trình bày lời luận tội. Sau khi phân tích đánh giá tính chất, mức độ hành vi phạm tội, nhân thân của bị cáo, cũng như qua xem xét các

tình tiết tăng nặng, giảm nhẹ trách nhiệm hình sự đối với bị cáo đã đề nghị Hội đồng xét xử:

Tuyên bị cáo Tòng Lao C phạm tội: Tàng trữ trái phép chất ma túy. Áp dụng điểm n khoản 2 Điều 249, Điều 38, điểm s khoản 1 Điều 51 Bộ luật Hình sự: Xử phạt bị cáo Tòng Lao C mức án từ 07 năm đến 08 năm tù về tội tàng trữ trái phép chất ma túy. Không áp dụng hình phạt bổ sung đối với bị cáo.

Về vật chứng vụ án: Tịch thu tiêu hủy 11,71 gam Heroine và 14,03 gam Methamphetamine (Sau khi đã trừ mẫu gửi giám định).

Đề nghị miễn án phí Hình sự sơ thẩm cho bị cáo.

Tại phiên tòa, người bào chữa cho bị cáo đề nghị Hội đồng xét xử xem xét bị cáo Tòng Lao C có nhân thân tốt, chưa có tiền án, tiền sự, từ nhỏ không được đi học, sinh sống tại vùng kinh tế xã hội đặc biệt khó khăn, nhận thức pháp luật hạn chế; Căn cứ điểm n khoản 2 Điều 249 và điểm s khoản 1 Điều 51 và Điều 38 Bộ luật hình sự, xử phạt bị cáo Tòng Lao C mức thấp nhất theo đề nghị của đại diện Viện kiểm sát. Đồng thời xem xét hoàn cảnh gia đình miễn áp dụng hình phạt bổ sung và miễn án phí Hình sự sơ thẩm cho bị cáo C.

Tại phiên tòa, bị cáo Tòng Lao C thành khẩn khai báo về hành vi phạm tội và không có ý kiến tranh luận gì với vị đại diện Viện kiểm sát, không bổ sung gì bản bào chữa của người bào chữa; Bị cáo đề nghị Hội đồng xét xử xem xét giảm nhẹ hình phạt cho bị cáo.

NHẬN ĐỊNH CỦA TÒA ÁN:

Trên cơ sở nội dung vụ án, căn cứ vào các tài liệu trong hồ sơ vụ án đã được thẩm tra, xét hỏi tại phiên tòa, Hội đồng xét xử nhận thấy như sau:

[1] Hành vi phạm tội của bị cáo: Hồi 08 giờ 30 phút, ngày 30/3/2021, Tòng Lao C đã bị tổ công tác Công an huyện NP phối hợp với Đoàn biên phòng Si Pha Phìn thi hành lệnh khám xét khẩn cấp tại nhà ở của Tòng Lao C đã phát hiện và thu giữ 03 gói ni lông màu trắng mở bên trong có chứa chất bột dạng nén màu trắng có tổng khối lượng 12,31 gam và 01 túi ni lông bên trong chứa 140 viên nén màu hồng có khối lượng 14,58 gam do Tòng Lao C giao nộp. Tòng Lao C khai nhận đã mua số ma túy trên của một người đàn ông khoảng 60 tuổi, không quen biết với giá 1.000.000 đồng tại khu vực bản T2, xã PH, huyện NP, tỉnh Điện Biên để sử dụng cho bản thân.

Tại phiên tòa bị cáo giữ nguyên lời khai tại cơ quan điều tra, không bổ sung thêm nội dung gì làm thay đổi nội dung của vụ án, bị cáo hoàn toàn nhất trí với hành vi phạm tội như quyết định truy tố của Viện kiểm sát. Lời khai của bị cáo tại phiên tòa phù hợp với lời khai của bị cáo tại cơ quan điều tra; Biên bản bắt người phạm tội quả tang; Biên bản niêm phong vật chứng; Biên bản mở niêm phong xác định khối lượng và lấy mẫu giám định ngày 30/3/2021; Kết luận giám định số: 362/GĐ-PC09, ngày 03/4/2021 của Phòng Kỹ thuật hình sự Công an tỉnh Điện Biên. Tòng Lao C đã mua và tàng trữ trái phép 02 chất ma túy là 12,31 gam Heroine và 14,58 gam Methamphetamine. Theo quy định tại

Điều 4 Nghị định số 19/2018/NĐ-CP ngày 02/02/2018 về việc tính tổng khối lượng các chất ma túy trong trường hợp các chất ma túy được quy định trong cùng một điểm thuộc các khoản của một trong các Điều 248, 249, 250, 251, 252 của Bộ luật Hình sự năm 2015, tổng khối lượng ma túy thu giữ của Tòng Lao C là: 12,31 gam + 14,58 gam = 26,89 gam. Vì vậy Hội đồng xét xử kết luận bị cáo Tòng Lao C phạm tội: Tàng trữ trái phép chất ma túy theo quy định tại điểm nkhoản 2 Điều 249 Bộ luật hình sự.

[2] Về tính chất, mức độ hành vi phạm tội: Hành vi phạm tội của bị cáo là rất nghiêm trọng và gây nguy hiểm cho xã hội, xâm phạm đến chính sách độc quyền quản lý đặc biệt các chất ma túy của Nhà nước và gây ảnh hưởng xấu an ninh trật tự xã hội tại địa phương. Bị cáo Tòng Lao C là người có đủ năng lực chịu trách nhiệm hình sự và nhận thức được hành vi của mình là vi phạm pháp luật, để có ma túy sử dụng bị cáo đã mua ma túy tàng trữ, bị cáo thực hiện hành vi phạm tội với lỗi cố ý. Hành vi của bị cáo đã tiếp tay cho những kẻ mua bán trái phép chất ma túy, đi ngược lại với đường lối chủ trương của Đảng và Nhà nước ta trong việc cấm trồng, sử dụng, mua bán, tàng trữ, vận chuyển trái phép chất ma túy. Vậy hành vi của bị cáo cần phải được xử lý nghiêm minh trước pháp luật để giữ vững kỷ cương của pháp luật góp phần đẩy lùi tội phạm ma túy và nhằm răn đe, phòng ngừa chung trong nhân dân.

[3] Về nhân thân: Bị cáo Tòng Lao C có nhân thân tốt, chưa có tiền án, tiền sự, từ nhỏ không được đi học, sinh sống tại vùng kinh tế xã hội đặc biệt khó khăn, nhận thức pháp luật hạn chế nên bị cáo C đã nghiện chất ma túy và có hành vi phạm tội trong vụ án này.

[4] Về tình tiết tăng nặng, giảm nhẹ trách nhiệm hình sự:

Về tình tiết tăng nặng trách nhiệm hình sự: Không.

Về tình tiết giảm nhẹ trách nhiệm hình sự: Bị cáo Tòng Lao C chưa có tiền án, tiền sự, tại phiên tòa bị cáo thành khẩn khai báo và tỏ ra ăn năn hối cải là tình tiết giảm nhẹ trách nhiệm hình quy định tại điểm s khoản 1 Điều 51 Bộ luật hình sự.

[5] Về hành vi, quyết định tố tụng của Cơ quan cảnh sát điều tra Công an huyện NP, Điều tra viên, Viện kiểm sát nhân dân huyện NP, Kiểm sát viên và người bào chữa trong quá trình điều tra, truy tố đã thực hiện đúng về thẩm quyền, trình tự, thủ tục quy định của Bộ luật tố tụng hình sự. Bị cáo Tòng Lao C không có ý kiến hoặc khiếu nại về hành vi, quyết định của Cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng. Do đó, các hành vi, quyết định tố tụng của Cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng đã thực hiện đều hợp pháp

[6] Xét đề nghị và luận tội của đại diện Viện kiểm sát là phù hợp với quy định của pháp luật nên Hội đồng xét xử chấp nhận.

[7] Xét đề nghị của vị người bào chữa đề nghị Hội đồng xét xử áp dụng tình tiết giảm nhẹ trách nhiệm hình sự cho bị cáo theo điểm s khoản 1 Điều 51 của Bộ luật Hình sự, áp dụng điểm n khoản 2 Điều 249 của Bộ luật hình sự, xử

phạt cho bị cáo Tòng Lao C mức án thấp nhất theo đề nghị của đại diện Viện kiểm sát; Cần được xem xét để áp dụng mức hình phạt tương xứng với tính chất, mức độ phạm tội của bị cáo.

[8] Về hình phạt bổ sung: Căn cứ vào khoản 5 Điều 249 Bộ luật hình sự, xét thấy bị cáo Tòng Lao C là người nghiện ma túy, có hoàn cảnh gia đình khó khăn, không có khả năng thi hành nên Hội đồng xét xử không áp dụng hình bổ sung là phạt tiền đối với bị cáo.

[9] Về nguồn gốc số ma túy bị thu giữ: Bị cáo Tòng Lao C khai nhận đã mua ma túy của 01 người đàn ông khoảng 60 tuổi không quen biết tại khu vực bản T2, xã PH, huyện NP. Ngoài lời khai của bị cáo không còn chứng cứ nào khác chứng minh và xử lý đối với đối tượng đã bán ma túy cho bị cáo. Vì vậy buộc bị cáo phải chịu trách nhiệm về toàn bộ số ma túy bị thu giữ.

[10] Về vật chứng vụ án: Gồm 11,71 gam Heroine và 14,03 gam Methamphetamine (Sau khi đã trừ mẫu gửi giám định) là vật Nhà nước cấm lưu hành nên cần tuyên tịch thu tiêu hủy theo điểm c khoản 1 Điều 47 Bộ luật hình sự và khoản 1, điểm a khoản 2 Điều 107 Bộ luật tố tụng hình sự.

[11] Những vấn đề khác: Đối tượng Hồ Chủ Khái sau khi bị bắt khai đã mua ma túy của bị cáo Tòng Lao C, trong quá trình điều tra đã cho đối chất nhưng bị cáo C không thừa nhận được bán ma túy cho Khái nên không đủ căn cứ để xử lý về hành vi mua bán trái phép chất ma túy. Các đối tượng Hồ Chủ Khái, Lò Văn Hưng và Điều Văn Thắng đã bị khởi tố trong vụ án làm tiền giả nên HĐXX không cần đề cập xem xét.

[12] Về án phí: Căn cứ vào khoản 2 Điều 136 của Bộ luật tố tụng hình sự và điểm đ khoản 1 Điều 12 Nghị quyết số: 326/2016/UBTVQH14: HĐXX xét thấy gia đình bị cáo Tòng Lao C là hộ nghèo theo quy định của Chính phủ nên được miễn án phí Hình sự sơ thẩm.

[13] Về quyền kháng cáo: Bị cáo Tòng Lao C được quyền kháng cáo bản án hình sự sơ thẩm theo quy định tại Điều 331, khoản 1 Điều 333 của Bộ luật tố tụng hình sự.

Vì các lẽ trên,

QUYẾT ĐỊNH:

[1] Tuyên bố Tòng Lao C phạm tội: Tàng trữ trái phép chất ma túy.

[2] Căn cứ điểm n khoản 2 Điều 249; điểm s khoản 1 Điều 51 và Điều 38 Bộ luật hình sự: Xử phạt bị cáo Tòng Lao C 07 (bảy) năm tù, kể từ ngày bắt tạm giữ: 30/3/2021.

[3] Xử lý vật chứng: Áp dụng điểm c khoản 1 Điều 47 Bộ luật hình sự; Khoản 1, điểm a khoản 2 Điều 107 Bộ luật tố tụng hình sự; Tuyên tịch thu tiêu hủy số ma túy bị thu giữ của bị cáo Tòng Lao C gồm: 11,71 gam Heroine và 14,03 gam Methamphetamine (Sau khi đã trừ mẫu gửi giám định) được niêm

phong trong một phong bì công văn của Công an huyện NP, theo biên bản giao, nhận vật chứng ngày 15/6/2021 tại Chi cục thi hành án dân sự huyện NP.

[4] Về án phí: Áp dụng khoản 2 Điều 136 của Bộ luật tố tụng hình sự và điểm đ khoản 1 Điều 12 Nghị quyết số: 326/2016/UBTVQH14, ngày 30/12/2016: Bị cáo Tòng Lao C được miễn án phí Hình sự sơ thẩm.

[5] Quyền kháng cáo: Báo cho bị cáo biết được quyền kháng cáo bản án sơ thẩm trong hạn 15 ngày, kể từ ngày tuyên án.

Nơi nhận:

- Bị cáo ;
- Người bào chữa;
- CQĐT Công an huyện NP;
- Nhà tạm giữ Công an huyện NP;
- CQTHAHS huyện NP;
- Phòng KTNV và THA Tòa án tỉnh;
- Chi cục THADS huyện NP;
- PC 81 CA tỉnh Điện Biên;
- VKSND huyện NP;
- Viện kiểm sát nhân dân tỉnh Điện Biên;
- Sở tư pháp tỉnh Điện Biên;
- Lưu hồ sơ vụ án; HSTHA.

TM. HỘI ĐỒNG XÉT XỬ SƠ THẨM
Thẩm phán – Chủ tọa phiên tòa

Vàng Thị Dưa